

## **Mittarfeqarfiit**

**2017-imi ukiumut naatsorsuutinut kuk-  
kunersiuisut oqaaseqaataat**

## Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
1. Revision af årsregnskabet	314
1.1 Årsregnskabet	314
1.2 Risikovurdering og revisionsstrategi	314
1.3 Revision af forretningsgange og interne kontroller	315
1.3.1 Generelle it-kontroller	315
1.3.2 Drøftelser med direktionen om risikoen for besvigelser	315
1.3.3 Fuldmagtsforhold	316
1.4 Forhold af væsentlig betydning for vurdering af årsregnskabet	316
1.4.1 Forretningsgange og interne kontroller	316
1.4.2 Indtægter vedr. ETOPS-åbninger	317
1.4.3 Miljømæssige forpligtelser vedr. retablering	318
1.4.4 Værdiansættelse af anlægsaktiver	318
2. Kommentarer til årsregnskabet	319
2.1 Resultatopgørelsen	320
2.2 Balancen	322
3. Øvrige oplysninger	326
3.1 Ledelsens regnskabserklæring og ikke-korrigerede fejl i årsregnskabet	326
3.2 Overholdelse af bogføringsloven	326
3.3 Rådgivnings- og assistanceopgaver	326
4. Konklusion på den udførte revision	327
4.1 Konklusion på den udførte revision	327
5. Revisionens formål og omfang samt ansvarsfordeling	327

## 2017-imi ukiumut naatsorsuutitut kukkundersiuisut oqaaseqaataat

### 1. Ukiumut naatsorsuutitut kukkundersiorneqarnerat

#### 1.1 Ukiumut naatsorsuutitut

Mittarfeqarfinni ukiumut 2016-imut naatsorsuutitut aqutsisunit saqqummiunneqartut kukkundersiornerat naammassivarpur. Ukiumut naatsorsuutitut ima inerreqarput:

	<u>2017</u> <u>t.kr.</u>	<u>2016</u> <u>t.kr.</u>
Angusat	(37.732)	(22.069)
Pigisat nalillit	1.508.060	1.493.058
Namineq aningaasaatit	1.373.481	1.417.676

#### 1.2 Aarlerinaatit nalilernerat kukkundersiuinermilu periuseq

Kukkundersiuneq ingerlanneqarpoq uagut namineq kukkundersiuinermik periuseq suliarisimasarput malillugu. Kukkundersiuinermik periutsip qulakkiissavaa niuernikkut allaffissornikkullu ingerlatat ajunaarutaasinnaasut ukiumut naatsorsuutitut sunnuteqarsinnaasut misissoqqissaarnissaat.

Suliffeqarfiup aqutsisuinik oqaloqateqartarnerput aamma suliffeqarfiup suliaanik sammisaannillu ilisimasaqarnerput aallaavigalugit, 2017-imi kukkundersiuinermik pilersarusiornitsinni ingerlatsinitsinnilu naatsorsuutit kukkurnerik malunnaatilinnik pilersitsisinnaasut aarlerinaatit tulliuttut maluginarpavut:

- Sanaartukkatigut ingerlatanik naliliineq, tassunga ilanngullugu nalikilliliimissamut pisariaqartitsinerup nalilersorneqarnera
- Ilaasunut mittarfeqarnermullu akitsuutit katersornerat akiligassiissutiginerallu

Taakkuttaaq aallaavigalugit naatsorsuutit immikkoortut suliaasaqarfiillu makku kukkundersiuinermi sukumiisumik sammineqarput:

- Pigisat tigussaasut
- Nioqqutissat uninngasuutigineqartut
- Tuniniaanermi pissat
- Akissarsianut akissaasersuutinullu aningaasartuutit
- Pilersuisunut akiitsut

Sammisani allani ukiumut naatsorsuutit kukkusoqarsinnaanera nalinginnaasutut nalilerneqarpoq taamaattumik kukkundersiuneq annikinnerusimalluni.

### **1.3 Suleriaatsinik suliffeqarfimmilu nakkutilleeriaatsinik kukkunersiuiineq**

Kukkunersiuiinermi ingerlatsivimmi nalunaarsueriaatsit, suleriaatsit suliffeqarfimmilu nakkutilleeriaatsit isumannaatsumik ingerlanneqarnerat aamma nalilerneqarput. Taassauma siunertaraa, ukiumut naatsorsuutinik saqqummiussinermi tunngaviit eqqortuunerat, uppersassuseqarnerat aamma piffissaq eqqorlugu naatsorsuuserinermik ingerlatsisoqartarnera qulakkeerneqamera.

Suleriaatsit nakkutilleeriaatsillu suliffeqarfimmi atorneqartut iluanni immikkut aarlerinaataasinnaasut makkuusut nalilerpavut:

- Aningaasat tigoriaannaat
- Akissarsiat akissaatersuutillu allaffissornermi suliarineqarnerat
- Akiligassiineq aamma akiitsulinnut malitseqartitsineq
- Aningaasartuutinik naatsorsuuserineq aamma pilersuisunut akiitsut naligiissinnerat
- Sanaartornermut aningaasaliinerit Namminersorlutik Oqartussat sanaartugassanut aningaasalisutaannit taperneqartut

#### **1.3.1 IT-mik nakkutilliissutit nalinginnaasut**

Kukkunersiuiinermut atatillugu ingerlatsivimmi it-mik nakkutilliissutit nalinginnaasut misissorpavut.

IT-mik nakkutilliissutit nalinginnaasut tassaapput, ingerlatsivimmi it-mik atortuni pingaarnerni nakkutilliinerit aqutsisunit pilersinneqarsimasut, it-mik atuineq nakkutigilluakkamik aamma isumannaatsumik ingerlasinnaanera siunertaralugu, aamma taamaaliornikkut it-mik tunngaveqarluni niuernikkut ingerlatseriaatsini paasissutissanik passussineq uppersassusilik tapersersorneqarsinnaaqqullugu.

ERP-mik aqqissuussamik nutaamik atulersitsinerup nassatarisaanik 2017-imi nakkutilliinerit pilersaarusiorkkat atorneqannginnissaat toqqarneqarsimavoq.

IT-mik nakkutilliissutit nalinginnaasut 2018-imi ukiumut naatsorsuutit kukkunersiorneqarnerannut atsumik nakkutilliiffiqineqarput.

#### **1.3.2 Peqquserluttoqarsinnaanera pillugu qullersaqarfimmik oqaloqateqarneq**

Kukkunersiuiinermik pilersaarusiornitsinnut atatillugu ingerlatsivimmi qullersaqarfik peqquserluttoqarsinnaanera pillugu apeqquteqarfigaarput.

Qullersaqarfiup ilisimatippaatigut namminneq naliliinertik naapertorlugu peqquserluttoqarsimasinnaanera qularnartoq ingerlatsivik pitsaasumik nakkutilleeriaaseqarmat, ukiumut

naatsorsuutit kukkunernik malunnaatilinnik imaqarsinnaanerannik pinngitsoortitsisunik, taassumalu iluani naatsor-suinermi uukapaatitsiniarluni suliffeqarfiullu pigisaannik atorerluiniarluni kukkusumik paasissutis-siinerup pinngitsoormissaamik qulakkeerisoqartartoq.

Qullersaqarfik aamma nalunaarpoq peqquserlunniarnernik ilisimasaqaratik imaluunniit peqquserlussimasinnaasunik maannakkut misissuinernik ingerlatsisoqanngitsoq. Kukkunersiuinitsinni peqquserlunniarnerup kingunerisinnaasaanik naatsorsuutini kukkunernik nassaarsimannginnerput nalunaarutigaarput.

### **1.3.3 Piginnaassusiligaanermut tunngasut**

Aningaasat tigoriaannaat kukkunersiorneqarnerannut atatillugu, ingerlatsiviup aningaaserivinni attaveqarfigisaani paasissutissaatai pissarsiarivagut. 2016-imi kukkunersiuinitsinni paasivarput ingerlatsivimmi siornatigut sulisuusimasut marluk, ingerlatsiviup aningaaseriviani piginnaassusiligaanermut sulii allagartaqartut.

Tamanna 2017-imi aaqiiffigineqarpoq aamma suliffeqarfimmi piginnaassusiligaanermut allagartallit pillugit maanna oqaaseqaateqarnissaq pissutissaqanngilaq.

## **1.4 Ukiumoortumik naatsorsuutinik naliliinermi pissutsit pingaarutillit**

Kukkunersiuinermi pissutsit pingaarutillit nalilerneranni qullersaqarfiup ukiumut nalunaarummik naliliinerannut taasasaqarpoq.

### **1.4.1 Suleriaatsit aamma namminerisamik nakkutilliinerit**

Suleriaatsit aamma namminerisamik nakkutilliinerit ilaatigut siunertaraat, kukkunerit amigaatillu piaarinaatsoornikkut piaaraluniluunniit iliuserisat pinngitsoortinnissaannut qulakkeerinninnissaq, ilaatigut sulisut tapersersorumallugit – taakkununga minnerunngitsumik sulisut nutaat ilanngullugit – allaffissornermik suliaassanik ingerlatsineranni.

2016-imi innersuussutigaarput ERP-mik aaqjissuussamik nutaamik atulersitsinermut atatillugu nakkutilliinerit pisariaqartut pilersinneqarnissaat pingaartinneqartariaqartoq, soorlu nakkutilliinerimut illersorneqarsinnaasumut tapertaasussanik pinnaassutsimik aamma piginnaasanik pisariaqartunik pissarsiniarnissaq pingaartinneqaqqullugu.

Tassunga atatillugu allaffissornermi ingerlatseriaatsit aamma nammineq nakkutilliinerimik ingerlatseriaatsit arlalippassuit allaaserisatut suliarineqarsimapput.

Taamaattoq kukkunersiuinermi paasivarput, nakkutilliinerit tamakkua arlalippassuit ingerlanneqarsimanngitsut – imaluunniit naammaginartumik pitsaassusilimmik

ingerlanneqarsimangitsut – ukiup ingerlanerani aamma ukiup suliffiusup naammassineqarneranut atatillugu.

Tamatuma saniatigut paasinarpoq, nakkutilliinermik ingerlatsinerup nakkutigineqarnera naammavissimangitsoq.

Naatsorsuutinik suliaqarnermi atugassat pitsaassusiannik ingerlaavartumik qulakkeerinninnerup amigaataanerata kingunerai, suliffeqarfimmi annermik sulisariaqarnej, nakkutilliilluni suliassat ilarparujussui piffissamat sivisunermet attuumassuteqarmata, ukiup ingerlanerani ingerlaavartumik nakkutilliinermik suliaqartarnikkut pinngitsoorneqarsinnaasunik.

Aamma isumaqarpoq uagut kukkunerisuinermik ingerlatsinerput misileraalluni misissuinernik tunngaveqartissinnaangikkipput, kisianni inissitsitikkat ataasiakkaat misileraaffigalugit ingerlatsisariaqarluta, sulinermik ilungersunarnerusumik kinguneqartumik.

Ukiuumut naalunaarusiamut atatillugu naammattumik uppersaatissaannik pissarsiniarnej pitsaassutsimillu qulakkeerinnineq immikkut ittumik suliniarnermik kinguneqarpoq. 2016-imut sanilliullugu kukkunerisuineq pitsaanerusumik sivikinnerusumillu aamma ingerlanneqarsinnaasimagaluarpoq.

#### **1.4.2 ETOPS-inik ammaanernut atatillugu isertitat**

Isumannaallisaanermik piunasaqaat pissutigalugu timmisartuutileqatigiiffiit marlunnik motoorilinnik ingerlatsisut timmisartuussinerminnut atatillugu ajornartoornermi mittarfimmik nalunaaruteqartussaataapput. Mittarfeqarfiit ammasarfiit nalinginnaasut avataatigut ajornartoornermi mittarfittut nalunaarutigineqartillugu timmisartuutileqatigiiffik ammaaneq pillugu akiligassinneqarsinnaavoq. Siornatigut timmisartuutileqatigiiffiit akiligassamik apeqquteqaataannik aatsaat pissarsisoqartillugu akiligassiisoqartarpoq, paasissutissanik pissarsisinnaannginneq pissutigalugu, taamaattumillu ukiut siuliini akeqanngitsumik sullitat kisitsisaatigineqarsimagatik.

Juuni 2014 Mittarfeqarfiit Globalog peqataaffigilerpaa. Globalog, timmisartuutileqatigiiffiit angallannermut pilersaarutaat pillugit paasissutissanik katersinermik immikkut piginnaanngorsarsimavoq, taakkununga ilanngullugit ajornartoornermi mittarfinnik atuneq. ETOPS-ammaaneq pillugu akitsuutit, Globalogip Mittarfeqarfiit sinnerlugit timmisartuutileqatigiiffinnut akileeqqusissutit ingerlatsineranik suliaqarpoq.

Nunat tamalaat akornanni timmisartortitsinermik suliassaqarfimmi kattuffissuaq, IATA, ilaasortaminut allagaqaasorsimavoq Mittarfeqarfiit akileeqqusissutinik nassiussisarnerannik qulalersitsiniaasumik. Aqutsisut Trafikstyrelsemik oqaloqateqarsimapput, sammisami Mittarfeqarfik tapersernejarluni isumannaallisaanermi piunasaatit timmisartuutileqatigiiffinnit pisussaaffigineqartut pineqarmata, aqutsisut naliliipput akiligassiisarneq naapertuuttusoq.

Isumaqatigiinniarnit 2017-imi ingerlaqqipput – aamma pineqartoq pillugu sulii aalajangiussamik isumaqatigiittoqanngilaq.

Globalogip ETOPS-ammaaneq pillugu akitsuutiniq akileeqqusissutai pillugit aqutsisunit mianersortumik pissat naatsorsorneqarsimapput. Akiitsullit sulii akiliisimangitsut akiliinissaminilluunniit nalunaaruteqarsimangitsut akiligassaat 100 %-imik annaasaqaataassussatut inissinneqassasut aallaavi-gineqarput.

Tassanga naatsorsuuserinermik suliaq isumaqatigaarput aamma annaasaqaatit illuartitsinermik naliliinerup tunuliaqutai eqqarsarluarnermik tunngaveqartutut isigaavut, annaasanik matussusiiluarsinnaasutut.

#### **1.4.3 Avatangiisinut pisussaaffiit nunaminertat pissusitoqaannut uterteqqinnerannut tunngasut**

Sumiiffinni assigiinngitsuni Mittarfeqarfiit sulianik ingerlatsipput tamaani illuutit sanaartukkallu siunissami matuneqavissinnaallutik Namminersorlutik Oqartussanit taamannak aalajangiiffigineqarsimappata. Kalaallit Nunaanni nunaminertanik atuisinnaanermut inatsit naapertorlugu, nunaminertanik atuisut qimatsinerminni sumiiffik qimatartik salissimassavaat nunaminertarlu pissusitoqaannut uterteqqinneqassalluni. Mittarfeqarfiit angusat aallaavigalugit ingerlatsivittut Namminersorlutik Oqartussat ataanni inissisimammat, aqutsisut naliliinerat naapertorlugu piginnittussaataitasut tassaapput Namminersorlutik Oqartussat, taamaattumillu tassunga pisussaaffik Mittarfeqarfimmiiyani.

Tamanna tunuliaqutaralugu Mittarfeqarfiit ukiumut naatsorsuutaani pisussaaffiit naatsorsorneqanngillat imaluunniit ilisimatitsissutigineqanngillat. Pingaaruteqarpoq tamanna maluginiassallugu, suliffeqarfiup sanaartukkatigut pigisaasa nalingannik naliliinermi, tassunga soorunami ilanngullugit mittarfiit nalingannik il.il. inissiineq.

#### **1.4.4 Sanaartukkatut pigisat nalingannik inissiineq**

Mittarfeqarfiit ulluinnarni sulinermi akiligassanik tunngaveqarluni naatsorsuuserinermi periuseqarpoq, kisianni ukiumoortumik naatsorsuutit saqqummiunneqartarput aningaasartuutiniq tunngaveqarluni naatsorsuuserinermik periuseqarluni. Periutsit taakkua assigiinngissutaat pingaarneq sanaartukkatigut aningaasaliissutiniq passussinermut tunngassuteqarpoq, akiligassat aallaavigalugit naatsorsuuserinermi piffissaq pissarsiffiusoq akiligassatut nalunaarsorneqartarluni, aningaasartuutilli aallaavigalugit naatsorsuuserinermi sanaartukkatigut aningaasaliissutit naatsorsuutiniq aallartitsisarlutik, pigisallu ataasiakkaat aserfallakkiartornerat ilutigalugu nalikilliliivigineqariartulersarlutik.

Mittarfeqarfiit ingerlatsinermini akigititanut politikki atukkani naapertorlugu, sanaartukkatigut pigisani ernialersinnaangilai aamma nalikillisinnaangilai. Tamanna isumaqarpiarpoq pisigat nalingi - ingerlatsivimmit immikkoortikkaanni – qaffasippallaamik naleqartinneqartut.

Taamaattoq Mittarfeqarfiit Namminersorlutik Oqartussat inatsisaata ilaanniinera pissutigalugu, Mittarfeqarfiup pigisaasa ilai akileraarutinit akilersugaapput – soorlu nutaatut aamma aningaasaliiffigineqaqqittut aningaasaleeriaaseq taanna malillugu pissarsiarineqartartut.

Namminersorlutik Oqartussat suliffeqarfiutaasa namminersortitat naatsorsuuseriveqarnerat pillugu nalunaarut naapertorlugu, sanaartukkatigut pigisanik nalikilliliinerit ingerlanneqassapput, nalikilliliineq qaangiutilertortuunngippat.

Ulloq naatsorsuuseriffik nalikilliliinissamik pisariaqartitsineq taanna, aqutsisunit naliliiffigineqarsimanngilaq, ilanngullugu nunap naqqanik allanngortoqarneranut tunngasuni (nunami qeriuannartumi allannguutit) aamma/imaluunniit timmisartoqarfiit allanngornerisa kingunerinik.

Taamaattumik uagut aalajangerpugut, ukiumut naatsorsuutini kukkunersuisutut makkuninnga oqaaseqaateqassalluta:

*”Sanaartukkatigut pigisanik naliliinermi aamma taakkuninnga nalikilliliinerit ingerlanneqarput una siunertaralugu, ingerlatsiviup nukissanik atuineranik ersersitsiniaanermut takussutissatut, sanaartukkatigut pigisat ernialerneqarsinnaanerannut aamma nalikilliliiffigineqarsinnaanerannut periarfissat eqqarsaatiginagit, Aningaasanut inatsit aqutigalugu aningaasaliissutissat pissarsiarineqartarnerat pissutigalugu.*

*Namminersornerullutik Oqartussat suliffeqarfutaasa namminersortitatut ingerlasut pillugit nalunaarut naapertorlugu, sanaartukkatigut pigisat nalikillilernerneqartassapput pigisap nalinga aallaavigalugu, sanaartukkatigut pigisaq akimigut nalikillippat – aamma nalikilliliineq qaangiutilertortuunngippat.*

*Ulloq 31.12.2017, aqutsisut naatsorsuutini nalillit inissitsiterneqarsimasut nalikillisariaqarnerannik pisariaqartitsinermut tunngavissanik uppersaactissaqarsimanngillat, nunap allanngornerata kinguneranik mittarfiit akornuserneqarsimaneranut tunngassuteqartuni - imaluunniit Kalaallit Nunaanni mittarfeqarfinnik allanngortiterinissamik pilersaarusiortoqarnerata kingunerinik.*

*Taamaattumik sanaartukkatigut pigisat, soorlu Kangerlussuarmi mittarfiit, inissiivissat il.il. katillugit 290 mio.kr.-inik nalilerneqarnerat uagut nangaassuteqarpugut.”*



## 2. Ukiumoortumik naatsorsuutit pillugit oqaaseqaatit

Immikkoortup imarai naatsorsuutini inissitsikkanik ataasiakkaanik nakkutilliinitsinnit paasisavut. Naatsorsuutini inissitsikkat taakku immikkoortumi matumani ilaanngitsut kukkunersuisutut oqaaseqaasiornissamut tunngavissiisimangillat.

### 2.1 Angusat nalunaarsornerat

#### *Kaaviiartitat aamma nioqqutissanik atuineq*

Kaaviiartitat nioqqutissanillu atuinerup eqqortumik piffissalersorneqarnerat nakkutilliivigiumallugu misissugassanik tiguisarluni misissuiffigineqartarput. Kaaviiartitat isumaqatigiissutinik tunngavillit isumaqatigiissummi tunngavik naapertorlugu ingerlanneqarnerat misiliutinik tiguisarluni nakkutilliivigineqarput.

Ilanngullugu ukiunut siusinnerusunut sanilliussilluni ineriartormik missingersuutillu misissoq-qissaarnerannik ingerlatsinermik suliat pissarsiariniarsimavagut, taassuma iluani matussusiisinaassutsimik misiliut.

Hotelinit isertitanik kukkunersuiunitsinni maluginiarparput, kaaviiartitat, nioqqutissat atukkat aamma Narsarsuarmi Kangerlussuarmilu ineeqqat atorneqartut pillugit nakkutilliinermik amerlasuunik ingerlatsisoqartartoq, taakkuali uppersaaserneqarneq ajorput, tamanna uagut naammaginngilarput. Taamaattumik siunissami nakkutilliinerit uppersaaserneqartarnissaat innersuussutigaarput.

Ilanngullugu innersuussutigiumavarput, hotelimi allaffissornermik aqqissuussineq atorneqartoq Picasso aamma finansip akornanni qaammatikkuutaartumik naleqqatigiissaarisooqartassasoq.

Kaaviiartitat aamma nioqqutissat atukkat, ikummatissamik tunisamut tunngassuteqartup kukkunersiorneqartarnerat ukiut siuliini matussusiisinaassutsimik paasiniaanertut ingerlanneqartarpoq. Ukioq manna aqutsisut matussusiisinaassutsip ataqatigiinnera pillugu nassuiaasinnaasimangillat, taassuma paarlattuanik ikummatissamik kaaviiartitsineq kukkunersiorsimavarput – aamma nioqqutissat atukkat. Suliaq taanna oqaaseqaateqarnissamut tunngaviissiinnngilaq, kisianni siunissamut innersuussutigissavarput ingerlaavartumik nakkutilliinermik ingerlatsisoqartaqqullugu, kukkuniisinaasut suussusersiniarlugit.

Taassuma saniatigut kukkunersuineq oqaaseqaasiornissamut tunngavissiinnngilaq.

#### *Sulisogarnermut aningaasartuutit*

Ukiup ingerlanerani akissarsitsisarnermi suleriaatsit misissuiffigisarsimavagut soorlu aamma ukiumut naatsorsuutinik saqqummiussinnermut atatillugu, naatsorsuuserinnermit, akissarsialerinnermi suleriaatsinik Akileraartarnermullu Qullersaqarfimmut nalunaarusiaasartut akornanni

oqimaaqatigiissiterit pillugit paasissutissanik aallersimavugut, aamma akissarsiat allagartaat, atorfiit pillugit isumaqatigiissutit aamma akissarsiasat pillugit isumaqatigiissutit aallaavigalugit akissarsiat tunniunneqartut misissuiffigisimagivut.

Aningaasaqarnermut aqutsissut, akissarsialerineq aamma nalunaaruteqartarnermut aqutsissut Sulinal akornanni ingerlaavartumik naleqqatigiissinneqarnerannik suliaqartoqarsimangilaq. 2017-imi ukiup naaneranut atatillugu naatsorsuuserinermi naleqqatigiissitsinermi aqutsisunut ikiuuppugut. Suliami tassani nikingassut 789 t.kr.-inik annertussusilik paasivarput, akissarsiatut akiitsut naatsorsuuserinermik ingerlatsiffiusimasut aamma akissarsialerinermit akiitsut nalunaarsorneqarsimasut akornanniittut aamma kingorna Sulinalimut akilerneqarsimasut. Taamaattumik taanna kukkunertut aaqqinneqarsimangitsutut nalunaarsukkani ilanngunneqarpoq. Aaqqissuussinermi toqqaannartumik Sulinalimut aningaasat akiitsorineqartut pillugit nalunaarsukkut aqutsisunit saqqummiunneqarsinnaasimangillat. Paarlattuanik akissarsiat naligiissinneqarnerat 2018-imi akiliutigineqartut tunuliaqutaralugit ingerlanneqarpoq. Ulloq 31. decemberi 2017 akiitsut saqqummiunneqartut saqqummiunneqartut akuersaarpagut, taakkua kingorna tassaarpiartut akilerneqartut, malugeqqussavarpulli kingorna taakkua allannguuteqarsinnaanerat. Nalilingilarput allannguutaasinnaasut taakku kukkunernik malunnaatilinnik kinguneqarsinnaanerat.

Aqutsisut isumaqatigiissuteqarfigineqarput aningaasaqarnermut aqutsissut, akissarsialerineq aamma nalunaaruteqartarnermut aqutsissutip Sulinal akornanni naligiissitsilluni suliaqarnermi ikiuuttarnissarput – aamma 2018-ip ingerlanerani suliassaq kingumut Mittarfeqarfinni sulisunut uterteqqinneqassasoq.

Misissuinitinni paasivarput Mittarfeqarfinni sulisut amerlajaat nammineq isumaqatigiissuteqarfigalugit atorfeqartinneqartut, tamanna namminersorlutik oqartussat suliffeqarfiutaanni namminersortitani isumaqatigiissut naapertorlugu inerteqqutaavoq. Ilisimatinneqarpugut Mittarfeqarfiit aamma ASA akornanni isumaqatigiissummik peqartoqartoq, taamaattumik Mittarfeqarfiit sulisunik qassiinik nammi-neq isumaqatigiissuteqarfigalugit atorfeqartinneqarsinnaanerat inerteqqutaanngitsoq. Taamaattoq Mittarfeqarfimmit isumaqatigiissut taanna uagutsinnut saqqummiunneqarsinnaasimangilaq.

Aqutsisunit suliaq aallartinneqarpoq, sulisut nammineq isumaqatigiissutaannit sulinermit isumaqatigiissummumut nuunneqarnissaannut tunngasoq, taamaaliornikkut Mittarfeqarfiit namminersorlutik oqartussat suliffeqarfiutaanni namminersortitani atorfeqarnermut piumasaqaatinik naammassinissinnaaqullugit.

Suliaq taanna 2017-imi nanginneqassaaq, kisianni suli naammassineqavinnigilaq.

Sulisooqarnermut aningaasartuutit qulaani taaneqartut kukkunersiorneqarnerat aamma nakkutilliinermik piareersakkanik ingerlatsiuarnissaq amigaataasoq eqqaassanngikkaanni, soorlu immikkoortumi 1.4.1 allaaserigipput, immikkoortoq oqaaseqaammik saqqummiussinissamut pissutissiinngilaq.

#### *Angusat nalunaarsorneranni nalunaarsorneqartut allat*

Angusat nalunaarsorneqarneranni ilanngussanit (bilag) misiliutinik tiguisarluta kukkunersiornermik ingerlatsivugut soorlu naatsorsuutit inaarfissaasa kingorna ilanngussat (bilag) misissorsimagivut. Taamatuttaaq ilaatigut angusat nalunaarsorneri ukiumi siuliani nalunaarsukkanut missingersuummullu assersuussimallutigut.

Tassunga oqaaseqaammik saqqummiussinissaq pissutissiinngilaq.

## **2.2 Oqimaaqqatigiissitsineq**

### **2.2.1. Sanaartukkat tigussaannngitsut**

Namminersornerullutik Oqartussat suliffeqarfiutaasa namminersortitat naatsorsuuseriveqarnerat il.il. pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 25, 26. november 1998-imeersoq § 10 naapertorlugu, namminersorlutik oqartussat suliffeqarfiutaasa namminersortitat sanaartukkat tigussaannngitsut soorlu softwarenut il.il. aningaasaliinerit aningaasaliissutitut atuutsissinnaanngilaat.

Taamaattoq ASA-mit akuersissut aallaavigalugu namminersorlutik oqartussat suliffeqarfiutaanni namminersortitani ileqqunngoriartuaarsimavoq pigisat taamaattut naatsorsuutitut ilanngunneqartalernerat.

Aningaasaqarnermut aaqqissuussaq nutaaq 5,5 mio.kr.-it atorlugit aningaasaliiffigineqarpoq, taassuma atulersinneqarnissaa aamma nalikillineqarnissaa toqqarneqarpoq.

### **2.2.2. Sanaartornermi atortuutit pigisat**

Namminersorlutik oqartussat suliffeqarfiutaannut naatsorsuuserisarneq pillugu nalunaarut naapertorlugu, sanaartornermi atortuutit pigisat nalillit nalilerneranni, tunngavissat allassimasut naapertoqqissaarlugit ingerlatsiviup naatsorsuutaasa oqimaaqqatigiissinneqarneranni taakkua ilanngunneqassapput.

Erseqqissaatigineqassaaq Mittarfeqarfiup sanaartornermi atortuutit nalillit pigisai ulluinnarni naatsorsuuserineri ingerlaavartumik ilanngunneqanngimmata – taamaattumillu ukiumut naatsorsuutinik saqqummiussinermut atatillugu ingerlatsineri, oqimaaqqatigiissitsineri aamma nammineq pigisani nalunaarsugassartaat kingullinngortut kisiisa ilanngunneqartarlutik.

Deloitte, suliffeqarfiup sanaartornermi pigisai nalillit nalunaarsuganngorlugit allattugaataalernerannut ikiuussimavoq.

Naatsorsuutigineqarpoq suliassaq taanna Mittarfeqarfiit 2018-imi tigussagaat.

### ***Peqataaneq***

Mittarfiit aamma uninngasarfiit saniatigut, pigisat nalunaarsukkatut katersaniittut ataasiakkaat suussusersiuminaapput – paarlattuani pigisatut nalunaarsukkat aallaavigalugit pigisat piusut ataasiakkaat suussusersiuminarput.

Innersuussutigissavarput ingerlatseqatigiiffimmit pigisat ataasiakkaat suli pigineqarnerannik sumiiffiinillu immikkut ittumik nakkutilliissasut – tassunga ilanngullugu nakkutilliffigalugu pigisat allattorsimaffiata kiisalu pigisat tigussaasut akornanni taakkorpiat imminnut assingunerat - taamaaliornikkut qulakkeerneqarsinnaaqullugu paasissutissat pigisat pillugit allattorsimaffimmi nutaami eqqortuunerat.

### ***Pissarsiat- aamma pigiuinnaakkat***

Kukkunersiunermit atatillugu pigisat pissarsiat pigiuinnaakkaallu akornanni uppersaatissat misissorpavut, naliliivugut ingerlatsiviup ingerlatsinermit siunertaqartumik nutaanik pissarsisarnera atuutsitsilernera/nalilikilliliinera naatsorsuuserineq pillugu nalunaarummi maleruaqqusat naapertorlugit ingerlanneqartoq.

Uppersaasaneermik pitsaanerumik eqqarsaatersortoqartariaqarpoq, pigisat aserfallatsaalineqarnerat pineqarnerseq – taakkua ingerlatsinermit naatsorsuuserineqassagamik – imaluunniit pitsanngorsaanerit pineqarnerseq, taakkua atuutsinneqalissagamik.

Ukiumut 15 mio.kr.-it tikillugit nutaamik aningaasaliinerit aamma aningaasaleeqqinnerit aningaasalersorneqarsinnaapput ingerlatsiviup ingerlatsinermit kaaviiartitai (akigititanik akiliisitsineq) aqutugalugit, taakkuali aallaavittut qaangerlugit aningaasaliinerit naalakkersuisut aningaasanik inatsisissaanni sanaartornermit atugassiissutigineqartartut atorlugit pissariarineqartarlutik.

Ukiumi 18,4 mio.kr.-it nalingannut nutaanik pissarsisoqarsimavoq, taakkua 2017-imi naatsorsuutini sanaartornermit aningaasaliissutinut ilanngunneqarput.

### ***Sanaartornermit aningaasaliissutit***

2017-imi sanaartornermit aningaasaliissutit katillugit 85 t.kr.-iupput, taakkua Aningaasanut Inatsit aqutugalugu aningaasaliiffigineqarlutik.

Aningaasanut Inatsit aqqutigalugu sanaartornermut aningaasaliissutit atorlugit akiligassanut akiliutit uppersaataat misissugassanik tiguisarluta nakkutilliffigisarpavut.

2017-imi sanaartornermut naatsorsuutininik saqqummiussisoqanngilaq.

### *Nalimik aalajangiineq*

Erseqqissaatigineqassaaq Mittarfeqarfiit ukiumut naatsorsuutininik saqqummiussineranut atatillugu, naatsorsuuserinermik periutimik allaaserisaq naapertorlugu mittarfiit ataasiakkaat naqqi nalikilliliiffigineqarneq ajormata.

Innersuussutigissavarputtaaq allaaserisaq 1.4.4 takoqqullugu.

### *Vedligeholdelsesmæssigt efterløb*

Ingerlatsivimmit aserfallatsaaliinermi kinguaattoorutit 1.040,4 mio.kr.-it missaannittut naatsorsorsimavaat. Ileqqorissaarneq naapertorlugu erseqqissaatigineqassaaq, aserfallatsaaliinermik kinguaattoorummik naatsorsuineq tunngaviatigut ukiuni ataasiakkaani nalikilliliinerit aamma aningaasaleeqqinnerit assigiinngissutaannik aallaaveqarmata. Taamaattumik kinguaattoorutit taggissaq taamaqqissaartuunngimmat soorlu ingerlatsiviup sanaartornermi atortuutininik pigisaannut akil ineriartornerat naatsorsuunneqarsimanngitsut.

### *Naatsorsuutit pillugit maleruaqqusaq nutaaq*

Ulloq 1. januar 2018, namminersorlutik oqartussat suliffeqarfiutaannut namminersortitanut naatsorsuutit pillugit maleruaqqusaq nutaaq atuutilerpoq.

Mittarfeqarfiit aatsaat periutsinut nutaanut ulloq 01.01.2019 ikaarsaariarnissamut periarfissaqarpoq, kisianni oqaatigalugu, periutsinut nutaanut 01.01.2018 allanngortitsinissaq kissaatigineqartoq, nukissat pigineqartut atorlugit taamaaliornissamut periarfissaqassappat.

Naatsorsuutit pillugit maleruaqqusap nutaap kinguneranik Mittarfeqarfiit siunissami ukiumut naatsorsuutininik periutsit taakkua atorlugit saqqummiussisinnaalissaaq, suliffeqarfiit namminersortit ukiumut naatsorsuutininik saqqummiussisarnerannut inatsit atuutilluq naapertorlugu.

Pigisat sanaartukkat ullumikkutut pisiarineranni akil ilanngunneqassaaq piffissap ingerlanerani nalikilliaruaamerat ilanngaatigalugit – taamaattoq nalip qaffasinnerpaap assigissavaa ilanngaatissat ilanngaatigereerlugit pigisat nalingat piviusunngortinneqarsinnaasoq (ilanngaatissat ilanngaatigereerlugit piffissami aalajangersimasumi nalimik aalajangersimasumik inissiineq).

Allatut oqaatigalugu, ilanngaatisat ilanngaatigereerlugit isertitassat nalikilliliinernut matussusiisinnaangippata, taava pigisat nalingat nalikillilerneqassapput, taamaaliornikkut nalikilliliinerit ingerlaavartut sinneruttut ilanngaatisat ilanngaatigereerlugit isertitassat iluanissinnaaqullugit.

Manna takillugu Mittarfeqarfiit nalikilliliisarnerat suliffeqarfiup isertitaasa iluanni matussuserneqarsinnaasangillat, taamaattumik naatsorsuuserinermi periutsip nutaap nassatarisaanik qularnangitsumik nalikilliliinernik pisariaqartitsinermik nassataqassaaq.

Suliffeqarfiup qulaani allannguutit taagorneqartut aqutsisut nalunaarutaanni ilanngussimavaat.

### **2.2.3. Nioqqutissat toqqorsivimmiittut**

Ulloq 31.12.2017 nioqqutissat toqqorsivimmiittut ingerlatsivimmi sulisunit namminneq kisinneqarput. Kingorna nioqqutissanik toqqorsiveqarfik Kangerluassuarimi tikillugu, uppersaataat tigusiiffigisarlugit misissuivugut.

Nioqqutissaat toqqorsivinniittut nalilerneqarnerisa uppersaataat tigusiiffigisarlugit kukkunersiorpavut, taakkununga ilanngullugit pisoqalisoorut.

Pisoqalisoornerut taasarialimmik nuussisoqarsimavoq nioqqutissap normuanut immikkut erseqqissaatitaqarluni. Nioqqutissat assigiinngitsukkuutaartut atorneqarunnaarsimasut naleqanngitsutut ilanngunneqarsimapput. Naliliivugut nioqqutissat pisoqalisoorut assigisaallu nalingisa matussutissaannik naammattumik immikkoortitsisoqarsimasoq.

### **2.2.4. Tunisinernit kiffartuussinernillu pissat**

Akiitsullit akiliinngitsuugaannut katillugit 11.5570 t.kr.-it illuartinneqarsimapput (2016-imi 10.843 t.kr.-it). Nalikillilineqartut 9.605 t.kr.-itut agguataarneqarput, tassaallutik ETOP-inik akiligassallit annaasaqaataanerit aamma akiligassalinnit allanit 1.965 t.kr.-it.

ETOP-inik akiitsulinnut tunngatillugu aqutsisut 2017-imi akileeqqusissutinik nutaanik pitsaanerusunillu atulersitsipput. Tamassuma nassataanik akiliutit 4.586 t.kr.-inik nalillit pissarsiarineqarput, ukiut siuliini annaasatut illuartinneqarsimasut. Taamaattumik illuartitat uterteqqinneqarput. Tamanna aamma isumaqarpoq annaasatut illuartitat, ukioq manna akiitsullit katinnerini ukiunut siuliinut naleqqiullugit ikinnerusussaasut.

Annaasaqarsinnaanermut matusisinnaajumalluni pisortanit annaasanut illuartitsineq ingerlanneqarsimasoq isumaqatigaarput.

### 3. Paasisutissat allat

#### 3.1 Aqutsisut naatsorsuutitut nalunaarutaat kiisalu naatsorsuutini kukkunerit iluarsineqanngitsut

Suliassaqaarfinnut kukkunerisioruminaatsunik kukkunerisiuinermit atatillugu ukioq naatsorsuuseriffiusoq 2017 pillugu, qullersaqarfik uagutsinnut naatsorsuutit pillugit uppersaammik saqqummiussipput.

Ilanngullugu aqutsisut uppersarpaat, kukkunerit tulluuttut kukkunerisiuinermit aqqinneqarsimannigitsut – taakkua ataatsimoorlutik imaluunniit ataasiakkaarlutik ukiumut naatsorsuutitut malunaa-teqanngitsutut nalileqartut tassaasut:

	<u>Resultat- opgørelse t.kr.</u>	<u>Aktiver t.kr.</u>	<u>Gæld t.kr.</u>	<u>Egen- kapital t.kr.</u>
<b>Kukkunerit aqqinneqanngitsut</b>				
Akissarsiat nalleqatigiissinneranni nikingassut	<u>789</u>	<u>_____</u>	<u>-789</u>	<u>789</u>
<b>Kukkunerit aqqinneqanngitsut katillugit</b>	<u>789</u>	<u>_____</u>	<u>-789</u>	<u>789</u>
<b>Ukiup naanerani nammineq aningaasaatinut katinnerani sunniutaat. Angusanut sunniutit ilanngullugit</b>				<u>789</u>
<b>Ukiumi naatsorsuutit kukkunerisiukkat naapertorlugit kisitsisit pingaarnerit</b>	<u>-37.732</u>	<u>1.508.060</u>	<u>134.579</u>	<u>1.373.481</u>
<b>Kukkunerit aqqinneqarpata Kisitsisit pingaarnerit</b>	<u>-36.943</u>	<u>1.508.060</u>	<u>133.790</u>	<u>1.374.270</u>

#### 3.2 Naatsorsuuserinermik inatsimmik malinninneq

Kukkunerisiuinermit maluginiarparput ingerlatsivimmit suliassaqaarfinni pingaarutillinni tamaginni naatsorsuuserinermik inatsit malinneqartoq.

#### 3.3 Rådgivnings- og assistanceopgaver

5. maj 2017 kukkunerisiuisut oqaaseqaataannik tunniussinitta kingorna ingerlatsivik sinnerlugu makkunanga suliaqarpugut:

- Sanaartukkat allattorsimaffianik malinnaatitsinermik ulloq 31.12.2017.

- Agguataarinerit pillugit naatsorsutit kukkunerisiorneri
- Akissarsiat naligiissinneqarnerat
- Pisortanik naatsorsuusiornermullu ikiuunnerit allat

## **4. Kukkunerisiuinermik ingerlanneqartumik naliliineq**

### **4.1 Kukkunerisiuinermik ingerlanneqartumik naliliineq**

Ukiumut naatsorsuutit kukkunerisiuisutut nangaassuteqarluta uppersarpavut Kangerlussuarmi mittarfimmut il.il. nalilerneqarnerannut tunngassuteqartumik, taamaattoq paasissutissanik ilangussanik ilalernagit.

Ukiup naammassinerani kukkunerisiuinermik ingerlatsinitsinni oqaaseqaatit erseqqissakkat ingerlatsivimmi pisortanut ingerlaavartumik nalunaarutigineqartarsimapput.

## **5. Kukkunerisiuinerup siunertaa annertussusia aamma akisussaaffiit agguataarnerat**

Ulloq 5. maj 2017 oqaaseqaatitsinni kukkunerisiuinerup siunertaa, annertussusia aamma ingerlanneqarnera, kukkunerisiuisut nalunaaruteqartarnerat kiisalu aqutsisut aamma kukkunerisiuisut akornanni akisussaaffiup agguataarsimanera allaaserineqarput. Taanna innersuussutigaarput.



## 6. Uppernarsaaneq

Inatsisit naapertorlugit nalunaarutigissavarput, inatsit malillugu kinaassusersiortuunnginnissamut piumasaqaat naammassineqarsimammat kiisalu kukkunersiunermik ingerlatsinitsinni paasissutissat qinnutigisavut tamaasa pissarsiarisarsimagatsigik.

Nuuk, ulloq 8. juni 2018

### Deloitte

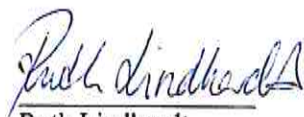
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab



Bo Colbe

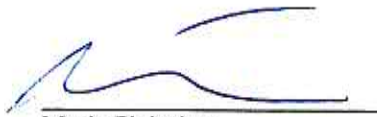
kukkunersiuisoq naalagaaffimmit akuerisaasoq

### Atuutilersut



Ruth Lindhardt

Naalackersuisoqarfimmi pisortaq  
Kommunit, Nunaqarfinnut,  
Isorliunerusunut, Attaveqatigiinnermut  
Ineqarnermullu Naalackersuisoqarfik



Marie Fleischer  
Pisortaq